

**Chambre  
des Représentants**

**Kamer  
der Volksvertegenwoordigers**

11 MARS 1954.

11 MAART 1954.

**PROJET DE LOI**

modifiant la loi du 12 juillet 1939 instituant un Fonds national de garantie pour la réparation des dégâts houillers.

**PROJET  
TRANSMIS PAR LE SÉNAT (1).**

**Article premier.**

L'article premier, alinéa premier de la loi du 12 juillet 1939, instituant un Fonds national de garantie pour la réparation des dégâts houillers, est modifié comme suit :

« Il est institué un Fonds national de garantie des dommages houillers, destiné exclusivement à pourvoir, en cas d'insolvabilité des concessionnaires de mines de charbon, à l'exécution des obligations qui leur incombent pour la réparation des dommages causés aux propriétés de la surface en vertu de l'article 58 des lois sur les mines, minières et carrières, coordonnées par l'arrêté royal du 15 septembre 1919. »

**Art. 2.**

L'article 8 de la même loi est modifié comme suit :

« L'intervention du Fonds national de garantie est subordonnée aux conditions suivantes :

» 1° Il doit être justifié de l'existence d'une obligation imposée au concessionnaire par l'article 58 des lois coordonnées sur les mines, minières et carrières. Cette justification doit résulter, soit d'une décision judiciaire coulée en force de chose jugée, soit d'une convention conclue entre concessionnaire et propriétaire de la surface et approuvée par le conseil d'administration du Fonds national de garantie, sur avis du Conseil d'Etat et du Comité permanent des Dommages miniers;

(1) Voir :

*Documents du Sénat :*  
196 (1951-1952) : Proposition de loi.  
205 : Rapport.

*Annales du Sénat :*  
10 mars 1954.

**WETSONTWERP**

tot wijziging van de wet van 12 Juli 1939 tot oprichting van een Nationaal Waarborgfonds inzake kolenmijnschade.

**ONTWERP  
OVERGEMAAKT DOOR DE SENAAT (1).**

**Eerste Artikel.**

Artikel één, eerste lid, der wet van 12 Juli 1939, tot oprichting van een Nationaal Waarborgfonds inzake kolenmijnschade, wordt als volgt gewijzigd :

« Er wordt een Nationaal Waarborgfonds inzake kolenmijnschade opgericht, uitsluitend bestemd om, in geval van onvermogen van concessionarissen van steenkolenmijnen, te voorzien in het nakomen der verbintenissen die hun voor het herstel der aan de bovengrondse eigendommen veroorzaakte schade opgelegd zijn krachtens artikel 58 van de bij koninklijk besluit van 15 September 1919 samengeordende wetten op de mijnen, groeven en graverijen. »

**Art. 2.**

Artikel 8 derzelfde wet wordt als volgt gewijzigd :

« Een tegemoetkoming van het Nationaal Waarborgfonds wordt van de hiernavolgende voorwaarden afhankelijk gesteld :

» 1° Het bestaan van een verbintenis de concessioneer opgelegd krachtens artikel 58 van de samengeordende wetten op de mijnen, groeven en graverijen, moet bewezen worden. Dit bewijs moet voortvloeien hetzij uit een rechterlijke beslissing, die kracht van gewijsde heeft gekregen, hetzij uit een overeenkomst tussen de concessionaris en de bovengrondseigenaar gesloten en door de raad van beheer van het Nationaal Waarborgfonds goedgekeurd, op advies van de Raad van State en van het Vast Mijnschadecomité. »

(1) Zie :

*Stukken van de Senaat :*  
196 (1951-1952) : Wetsvoorstel.  
205 : Verslag.

*Handelingen van de Senaat :*  
10 Maart 1954.

H.

» 2° Toute exploitation doit avoir cessé dans la concession;

» 3° Le concessionnaire doit avoir participé à la constitution et à l'alimentation du Fonds jusqu'à concurrence d'une somme fixée, au moment du premier versement, par le Ministre, sur avis du Comité permanent des Dommages miniers.

» Toutefois, le Fonds national pourra intervenir, sans tenir compte de cette dernière condition, dans le cas d'une exploitation arrêtée entre le 12 juillet 1939 et le 1<sup>er</sup> janvier 1953. »

### Art. 3.

Les articles 11 et 12 de la même loi sont libellés comme suit :

« Art. 11. — Le fonds B n'intervient qu'en cas d'insuffisance du fonds A et en aucun cas le concessionnaire n'a droit à un remboursement des sommes versées au fonds B.

» Art. 12. — Le Fonds national de garantie n'intervient pour le règlement des indemnités dues par le concessionnaire à l'exploitant d'une mine voisine qu'après indemnisation complète des propriétaires de la surface et passé un délai de dix ans à compter de la cessation de toute exploitation dans la concession. Ce règlement ne peut se faire que par prélèvements sur le solde disponible au fonds A du concessionnaire défaillant, à l'exclusion de toute intervention du fonds B. »

Bruxelles, le 10 mars 1954.

*Le Président du Sénat.*

P. STRUYE.

*Les Secrétaires.*

*De Secretarissen.*

G. CISELET.

J. JESPERS.

» 2° Alle exploitatie moet in de concessie stopgezet zijn;

» 3° De concessionaris moet tot het vestigen en het stijven van het Fonds hebben bijgedragen tot beloop van een geldsom door de Minister, op advies van het Vast Mijnschadecomité, bij de eerste storting vastgesteld.

» Evenwel kan het Fonds een tegemoetkoming verstreken zonder met deze voorwaarde rekening te houden, wanneer het een exploitatie betreft die stopgezet werd tussen 12 Juli 1939 en 1 Januari 1953. »

### Art. 3.

De artikelen 11 en 12 derzelfde wet worden als volgt gelezen :

« Art. 11. — Het fonds B verstrekt alleen een tegemoetkoming in geval van ontoereikendheid van het fonds A en de concessionaris heeft in geen enkel geval recht op terugvage van de in het fonds B gestorte geldsommen.

» Art. 12. — Het Nationaal Waarborgfonds verstrekt slechts een tegemoetkoming om de door de concessionaris aan de exploitant van een naburige mijn verschuldigde vergoedingen te kunnen uitkeren na volledige schadeloosstelling van de bovengrondseigenaars en na een tijdsverloop van tien jaar, te rekenen vanaf het stopzetten van alle exploitatiwerk in de concessie. Deze uitkering kan slechts geschieden bij opneming uit het beschikbaar saldo op het fonds A van de gebrekige concessionaris, met uitsluiting van elke tegemoetkoming uit het fonds B. »

Brussel, 10 Maart 1954.

*De Voorzitter van de Senaat.*

P. STRUYE.

*De Secretarissen.*

G. CISELET.

J. JESPERS.